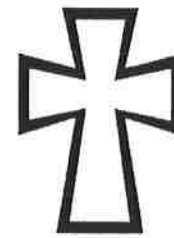


 <p>Oil Change Centres Jamie Kinsella Dermott Kinsella</p> <p>Place Bonaventure Chelmsford POM 1L0 705-855-5630</p>	 <p>Kim Depatie/Owner Registered PN Medical and non-medical services to the residents of Greater Sudbury and outlying communities. Please contact me for more info or to book a free consultation. 705-920-1861</p>	 <p>2 locations to service you better/ Dowling & Chelmsford Dowling Branch Hwy 144, Dowling Ont. Tel: (705)- 855-9039 Fax: (705)- 855-1496</p>
 <p>Celina Vachon MSR Supervisor 37 Levack Drive 705-966-3451 www.sudburycu.com</p>	 <p>David Laplante/ Directeur Général 705-566-2100 / Sudbury generalmail@cooperativefuneraire.ca Chantal Bourgeois Funeral Director / Chelmsford Sudbury/Chelmsford/Hanmer www.cooperativefuneralhome.ca</p>	<p>Roger's Valu Mart Roger & Nancy Beaulieu Owner / Operator LCBO AGENCY HWY. 144, Dowling Telephone: 705-855-5121 If busy call: 705-855-4145 mon02721@loblaw.ca</p>
<p><i>Available Space for advertising</i></p>	<p><i>Available Space for advertising</i></p>	 <p>Mike E's Siding Box 754 3 Leonard North Dowling, On. Windows & Doors Shingles, Patio Doors, Decks Metal Roofing, Soffit We do it all! For a free estimate call 705.855.3858 v</p>
<p>Levack Mini Mart Owners: Ron & Mary Martel P.O. Box 330 705-966-2460 Confectionary, Groceries, Tobacco, Purolator UPS / Lottery Mon. to Thurs.- 8 am to 8 pm Friday & Saturday- 8am to 9pm Sunday – 9am to 8 pm</p>	<p><i>Available Space for advertising</i></p>	<p>Levack Pharmacy 2008 Inc.  966-3612 Fax: 966-2633 Mickey Brunelle Owner/ Manager 2 First Avenue North Box 470 Levack Ont. POM2CO</p>
 <p>Meadowbrook Retirement Community /18 Jacobson Drive Lively, ON P3Y 1P7 Kelly Anne Moore Retirement Living Consultant Cell# 249.878.3731 Tel# 705.692.1832 kmoore@chartwell.com</p>	<p>Main office 252 Regent St. Sudbury 705-673-9591</p>  <p>PEOPLE CARING FOR PEOPLE 24 hour recorded info line 705-673-2525</p>	<p>I.D.A. Dowling Pharmacy Co. Ltd 30 Main St. Dowling  855-4562 Fax: 855-7513 Tim McCue Family Practice Pharmacist Dowlingida@hotmail.com</p>



December 1st & 8th 2019 / le 1er & 8 décembre 2019

1st and 2nd Sunday of Advent

1er & 2e dimanche de l'Avent A

Catholic Parishes / Paroisses catholiques Onaping Falls & Cartier

P.O. Box 650
Levack Ont. P0M 2C0

Telephone: 705.966.3762 Fax: 705.966.0820 e-mail: catholicp4@eastlink.ca

Pastor / Curé : Joseph Ogah cell# 705-920-1514

ST. BARTHOLOMEW / ST-BARTÉLEMY

Masses / Messes : Tues. 10:00 am
Wed. 7:00 pm / Sat. 7:00 pm / Sun. 9:45 am

ST-FRANÇOIS XAVIER / ST. FRANCIS XAVIER/

Masses / Messes
Thurs. 9:00am / Sunday 8:30 am

ST-ÉTIENNE MARTYR / ST. STEPHEN THE MARTYR

Masses / Messes : Wed. 10:00am
Friday 10:00 am / Sunday 11:00 am
During Lent, Friday mass is at 7pm and not 10am
Office: Tuesday to Friday 9am to 3pm
The office is closed daily from 11:30am - noon



PRÉPARATION AUX SACREMENTS

Baptême: s.v.p. signalez le bureau

Première Communion - Réconciliation:

Les sacrements ont lieu en 2^e & 3^e année mais tous sont les bienvenus. Inscriptions auront lieu en janvier.

** Toutes personnes intéressées peuvent recevoir la Réconciliation avant le messe.

Confirmation: la préparation pour la Confirmation a lieu en septembre pour les élèves de 7e année.

Mariage: s.v.p. communiquer avec le bureau

Sacrement des malades: veuillez appeler Fr. Joseph en tout temps.

Quiconque désire recevoir le Baptême, la Première Communion (Eucharistie) et la Confirmation, veuillez appeler le bureau.

SACRAMENTAL PREPARATION

Baptism please call the office.

First Reconciliation and First Eucharist normally celebrated in grade 2 and 3, but older children are also welcomed. Registration for the sacraments will be in January for all interested persons.

Reconciliation may be celebrated at any time upon request or before Mass.

Confirmation normally celebrated in grade 7 or older. Registration in September.

Matrimony please call the office.

Anointing of the Sick any time, any place by contacting Father Joseph.

Adults in need of Baptism, First Eucharist and Confirmation please call the office.



SUDBURY SINGERS directed by Melody Henry
presents a **"SING WE NOW OF CHRISTMAS"** concert
Sunday, December 8th, 2:00pm
at Our Lady of Hope Church (Brennan St)

Admission: Cash Donation Partial Proceeds: L'Arche Sudbury



LITURGY

December 1st – December 8th 2019

LEVACK

Sun. Dec. 01	9:45am	Mass for the People / missa pro popula
Tues. Dec. 03	10:00am	Kay Dillon by Ester Byrnes
Wed. Dec. 04	7:00 pm	Dr. Ronald Andrews by Terry Rapsky & family
Sat. Dec 07	7:00pm	Ben Rinaldo by Adele & family
Sun. Dec. 08	9:45am	Cécile Boxell by the Dubé family
(Week of December 1st) Sanctuary Lamp for Souls of Purgatory		
Tues. Dec. 10	10:00am	Mass
Wed. Dec. 11	5:00 pm	Penitential Service
Wed. Dec. 11	7:00 pm	Romeo & Lillian Thibault by David & Liona
Sat. Dec. 14	7:00pm	Gracie Marsh by Gary & Reggie Bastien
Sun. Dec. 15	9:45am	Mass for the People / missa pro popula
(Week of December 8th) Sanctuary Lamp for the Armstrong Family		
To reserve please call Terry Rapsky 966-3310		

CARTIER

Sun. Dec. 01	8:30am	Eugene Charlebois by Angie
Thurs. Dec. 05	9:00am	Germain Belanger by Norm & Pierrette Ladouceur
Sat. Dec. 07	8:30am	First Saturday Devotion/ Rev. Jim Johnson by Jeff & Sandy
Sun. Dec. 08	8:30am	Mass for the People / missa pro popula
(Week of December 1st) Sanctuary Lamp		
Thurs. Dec. 12	9:00am	Souls in Purgatory by Jeff & Sandy
Sun. Dec. 15	8:30am	Conrad Seguin by Marcel & Doris Poulin
(Week of December 8th) Sanctuary Lamp		
To reserve please call Isobel Luttrell 965-2054		

DOWLING

Sun. Dec. 01	11:00am	pour membres défunts de Chevaliers de Colomb 10801
Wed. Dec. 04	10:00am	Mass
Fri. Dec. 06	10:00am	pour parents défunts de Aimé & Reina Courchesne
Sun. Dec. 08	11:00am	pour parents défunts de J.C. & Yolande Riopel
(Week of December 1st) Sanctuary Lamp for Michel Bastien		
Wed. Dec. 11	10:00am	Mass
Fri. Dec. 13	10:00am	Jean Abalain by the St. Stephen's Choir
Sun. Dec. 15	11:00am	pour nos défunts par Cécile & Aimé
(Week of December 8th) Sanctuary Lamp for Michel Bastien		
To reserve please call the office 966-3762		



Catholic Parishes of Onaping Falls & Cartier Messes pendant les Fêtes / Masses during the Holidays 2019

Services pénitentiels / Penitential Services

St. Bartholomew Levack, Wednesday, Dec. 11th at 5pm
Cartier: Before Sunday mass during Advent

24 décembre / Dec. 24 th		31 décembre / Dec.31 st	
Levack	5:00 p.m.	Levack	7:00 p.m.
Cartier	7:00 p.m.		
Dowling	9:00 p.m.		
Levack	10:30 p.m.		
25 décembre / Dec. 25 th		1 janvier / Jan. 1 st	
Cartier	8:30 a.m.	Cartier	8:30 a.m.
Levack	9:45 a.m.	Levack	9:45 a.m.
Dowling	11:00 a.m.	Dowling	11:00 a.m.

November 17, 2019

Regular Collection	\$ 1893.00
Loose Collection	\$ 378.75
Renos	\$ 120.00
Help Our Parish	\$ 600.00
Bishops Annual A.	\$ 10.00
Total Collection	\$ 3001.75

November 24, 2019

Regular	\$ 1781.00
Loose	\$ 140.00
Renos	\$ 10.00
Christmas	\$ 10.00
Bishops Annual A.	\$ 186.00
Total Coll.	\$2127.00

Congratulations to Pierre Dumont \$50 winner in week #10 of the Parish Lottery.

Congratulations to Kelly Norrad , \$500 winner in week #11 of the Parish Lottery.

Caisse Reconciliation November 21, 2019

Balance as of October 31, 2019	+ \$52,485.07
Deposits since	+ \$11,965.26
Outstanding Cheques	- \$17,381.00
Balance as of November 21, 2019	+ \$47,069.33



Knights of Columbus Calendar Lottery

Lottery runs from January 1 to December 31, 2020

4400 calendars to be sold @ \$20 each

Prizes: 354- Daily Draws for \$40 /8 monthly Draws for \$175

4 Special Monthly Draws: \$180 March / \$400 June / \$500 September/ \$1000 December

A total of \$17,640 in Cash Prizes

Thank you for your support and participation

Tickets available from Knights of Columbus members and at the Parish Office.

In support of the Sudbury Hospice Foundation

Yes, I/We would like to place flowers in our church at the cost of \$10.00 for the 2019 Christmas decorations in remembrance of my/our loved ones.

Name of Church _____

In loving memory of _____

Donated by _____ Env. # _____

Please place this form in an envelope marked " Flowers" along with \$10.00 cash or cheque made payable to Catholic Parishes of Onaping Falls & Cartier in the collection basket.



Catholic Women's League
 Christmas Pot Luck Supper
 Tuesday, December 3, 2019 at 6pm
 St. Bartholomew Church
 Bring your favourite dish, a friend and a \$10 gift exchange.

Hope to see you there! The Executive Mission Calendars have arrived. They are \$5 each and will be sold at the back of the Church, at this weekends' masses.

Community Christmas Spirit

The White Tag Christmas Tree and Stockings will be up at the Catholic Churches in Levack, Dowling and Cartier the weekend of November 23rd. Stockings will also be available at other local churches, businesses and financial institutions. This project helps provide Christmas Stockings for area children in need.



If you would like to help make a child's Christmas a little brighter, please pick up a tag and stocking at any of the above locations.

Please return filled stockings or unwrapped gifts to the same location before December 13, 2019.

Do not wrap items in stocking

A list of 'Stocking Stuffer Ideas' will be up at each location.

Cash Donations accepted. Receipts will be issued for cash or donations made by cheque. Cheques can be made payable to the Catholic Parishes of Onaping Falls & Cartier.

The Parish Office is located at the back of St. Bartholomew Church in Levack.

The Parish would like to thank les filles d'Isabelle cercle d'Youville #1377 for their donation of \$300 to help with sacramental programs.

Your continued support is very much appreciated!



CONFIRMATION

For all those who were confirmed on November 17th & 23rd 2019
 Congratulations!
 Pour tous ceux qui ont été confirmés le 17 & 23 novembre, 2019
 Félicitations!

Francesca Cashmore
 Calem Côté
 Kaylee Côté
 Wyatt Crossman
 Jeremy Dann
 Olivier Drapeau
 Véronick Fortier
 Madeline Gunby
 Jonathan Houle
 Kendra Hurley
 Jacob Larocque

Joey Laurin
 Drew MacNeil
 Ava Racette
 Gavin Roy
 Noah Roy
 Alexandre Turcotte
 Carter Watkinson
 Trista Watkinson
 Maxwell Yarkie
 Cheyanne Young

Emma Grace Dusick
 Henri Fillion
 Dean John Hykin
 Jack Landry

Keaton Luttrell
 Paige Taylor MacLeod
 Haley Martin
 Jacob Rogerson

The Parish would like to thank les Dames du Sanctuaire for their donation of \$2000. Your continued generosity is truly appreciated.



The Catholic Parishes of Onaping Falls and Cartier will be having a Parish Council meeting Tuesday December 10th at 6:30pm at St. Bartholomew Parish Hall.

Everyone Welcome!
 Hope to see you there.

A BIG THANK YOU

The Ladies would like to take this opportunity to thank each and everyone who helped make our Christmas Bazaar a huge success. To our dedicated parishioners who donated crafts, baking, gifts, cash, or their time, so generously;
 To the Chevaliers de Colomb, who help transport our supplies from the church to the hall and back, set up the hall, and take down the hall;
 To our young students who volunteered their time to make this day so special;
 To all the merchants, businesses, and individuals who donated such beautiful gifts,

A BIG THANK YOU !!!!!
 CONGRATULATIONS TO THE WINNER OF THE 50/50 DRAW
 CORRIE VASILIOU OF DOWLING WON \$2,000.00

UN GROS MERCI A TOUS

Les Dames du Sanctuaire voudraient prendre quelque minute, pour remercier tous ceux et celles qui ont contribué envers notre Bazar de Noël. Ce fut un gros succès.
 A nos paroissiens qui ont fournis des pâtisseries, objets d'artisanat, cadeaux, monnaie, de leur temps, si généreusement,
 A nos Chevaliers de Colomb, qui n'hésite jamais à aider avec toutes les tâches requises. Le placement des tables, et chaises au début ainsi qu'à la fin,
 A nos jeunes paroissiens qui ont donné de leur temps afin que notre journée soit spéciale;
 A tout nos commanditaires et individuel qui nous ont donné de si beaux cadeaux,

UN GROS MERCI, NOTRE BAZAR A ÉTÉ UN GROS SUCCES.
 FÉLICITATION CORRIE VASILIOU GAGNANTE TO TIRAGE 50/50
 CE TIRAGE LUI RAPPORTE 2,000.00\$



2019 Turkey Raffle Early Bird Ticket Winners

Tim Burton	K of C 11565	Dan Langlois
Beau Besserer	Brenda Hickey	Brandon Aelick
Gerry Gravelle	Taran Hepworth	Carla Deslauriers
Sue Loranger	Angie MacNeil	Elise Charron
Amanda Holmes	Christa Charlebois	Jon Cole
John McKinnon	Ken Rogerson	Freda Aelick
Stephen Chisholm	Norm Grillanda	Everett Dawson
Jon Anderson	Barbara Olive	Kim Barrett
Sharon Campbell	Nathan Farrow	Braeden Farrow
Stephen Chisholm	Mike Maisonneuve	Mark Mooney
Rob Demers	Roger Luttrell	Kasey Serpell
Laura Hynes	Ethel Maisonneuve	Braeden Farrow
Dave Hawryluk	K of C 11565	Kasey Serpell
Lois Leroux	Mike Maisonneuve	K.J. Rogerson
Jeff Allair	Jean-Guy Quesnel	Daniel Messier
Mike Chudzik	Denise St. Germain	Joe Tessier
Natalie Dominic	Mark Taylor	Jack Vaz
Linda Demers	Stella Thibault	Burton Family
Lise Leblanc	Jean-Guy Quesnel	(Mary Martel)
Karen Burton	Stew Chezzl	
Joe MacDonald	Carl Aelick	

Paroisse Ste-Agnès / Azilda Ontario
Invitation à une retraite

Cette année au temps de l'Avent vous aurez l'occasion de participer à une retraite spirituelle ayant comme titre: **"Marie dans notre vie de foi"** à la paroisse Ste-Agnès à Azilda.
Commençant à 19h, le lundi 16 décembre, le mardi 17 décembre, le mercredi 18 décembre et le jeudi 19 décembre .
Retraite avec célébration de l'eucharistie le vendredi 20 décembre commençant à 18h avec la confession individuelle.
Ensuite la messe à 19h avec onction des malades.
Le conférencier sera le P. Josef Niesyto, dr hab.
Vous êtes tous et toutes les bienvenus. On vous attend en grand nombre!



Thank You

The Knights of Columbus Council #11565 would like to thank everyone who sold and purchased early bird tickets, volunteered, donated or participated in our 5th Annual Turkey Raffle. It was our most successful and well-attended raffle to date!

Special thanks to the following people and community groups:

- Catholic Parishes of Onaping Falls & Cartier Church Bulletin
- Catholic Parishes of Onaping Falls & Cartier Social Planning Committee
- Cartier Community News
- Joey Campbell, Robbie Campbell, Walter Sarazin
- Onaping Falls Golden Age Club
- Onaping Falls News
- Roger's Valu-Mart
- Royal Canadian Legion Branch 503

Our success would not have been possible without your continued support. We look forward to the next one!



St. Bartholomew's Cantata Choir presents a Christmas Concert
Joy Has Dawned with the Song of Bethlehem.

Introduced by the Children and Youth Choir

Date to be announced!
Watch for posters and Facebook advertisements.



PARISH SERVICES

Office Onaping Falls & Cartier Tel. 705-966-3762

Building Development & Maintenance

René Giroux 705-966-5422
Aimé Courchesne 705-855-2710

Chevaliers de Colomb / Knights of Columbus

Council 10801

Dan Leclair (Grand Chevalier) 705-561-0609

Council 11565

Todd Deslauriers (Grand Knight) 705-855-9797

Communion to the Sick

Isobel Luttrell 705-965-2054
Parish Office 705-966-3762

C.W.L.

Terry Rapsky 705-966-3310

Dames du Sanctuaire

Jeannine Lamothe 705-855-2503

Funeral Lunches

Noëlla Lefebvre 705-966-3323
Linda Dusick 705-966-2044
Anne Levesque 705-855-8427

Sherry-Lyn Loranger 705-918-1759

Hall Rental & Management

Parish Office 705-966-3762

Lay Ministers

Ray Jalbert 705-855-3476

Lecteurs/ Readers

Lynn Larouche 705-855-3388
Parish Office 705-966-3762

Music / Choirs/ Funeral Choirs

St. Étienne / Lillian Xilon 705-855-9255

St. Bartholomew & St Francis Xavier

Janice Farrow 705-966-2082

St. Francis Cemetery

Sandy Young 705-965-2645

L'arbre de vie / The Tree of Life

For baptismal or memorial leaves, please call parish office at 705.966.3762 (\$20 each)

Pour les feuilles baptismales ou de souvenirs, s.v.p. signalez le bureau paroissial au 705.966.3762 (\$20 chacune)

Pour l'église St.Étienne Martyr / For St. Stephen Martyr church.

Feuilles baptismales (vert pâle) Baptismal leaves (light green) / Feuilles de souvenirs (vert foncé)

Memorial Leaves (dark green)

Call parish office or Yolande Riopel at 705.855.2491 /
Téléphonez au bureau paroissial ou Yolande Riopel au 705.855.2491

Please submit payment directly to the office!



PRAYERS FOR THE SICK AT HOME, HOSPITAL OR NURSING HOME

If anyone's name should be added or taken off the list, please call the office.

Wendy Fougere Anita Black
Paisley Amyotte Phil Carriere
Marcel Charlebois Darrell Crane
Blake Bond Ivan Luttrell
Sharon Gallagher Lorraine Dupuis
Helen Hickey
Greg Grant Rita Kiernan

Tiffany Landry Betty Leschishin
Dianne Luttrell Raymonde Matte
Jerome Malleau Doug McMahon
Matthew Morissette Sam Wynne-McAughey
Emile Lavoie Martin Rheaume
Mary Nowak Martin Rheaume
Richard (Bub Pellerin) Kathleen (O'Shell) Robbie

Gerry Marcotte Victor
Roberta Tracanelli Pauline Sauve
Rheal Poirier Ed Serson
Bonnie Vellows Denis Vallieres

PREGNANT? NEED A FRIEND? HAVE HOPE! YOU ARE NOT ALONE.....
FOR CARING AND HELP, CALL BIRTHRIGHT AT 705-673-7200



Find us on:
facebook.

Our Parishes now have a facebook page!

Catholic Parishes of Onaping Falls and Cartier
(@catholicp4)

Like us to know about all our upcoming events

Falls Food

The food Bank that was located at St. Bartholomew Church in Levack has closed.
The new location (Onaping Community Center) will open the 3rd and 4th Wednesday of every month from 4 to 7pm



Catholic Parishes of Onaping Falls & Cartier:

In an effort to cut costs in the Parish Office, I would like to email the weekly bulletin to those who actively use their email.

If you are interested in receiving the bulletin by email, please sent me a note at catholicp4@eastlink.ca

This would help cut down the amount of paper and ink being used.

Thank you! Joanne Landry / Parish Secretary



Filles d'Isabelle
Cercle d'Youville 1377

Hermance deLafontaine
Régente
705.855.2559



CHEVALIERS DE COLOMB

ST-ÉTIENNE MARTYR CONSEIL
10801

Exéc. 1e mardi 6hpm- Gen. 7h30

Venez vous joindre à nous!

Grand Chevalier Député

Dan Leclair Marcel Portelance
705-561-0609 705-626-3782



KNIGHTS OF COLUMBUS

Father Don McLellan
Council 11565 LEVACK,
2nd Monday of the Month.
Exec. Meeting 6pm Gen. 7pm

Have you signed up a new member?

Grand Knight Deputy G.K.
Todd Deslauriers Joe Nagy
855-9797 670-5178



St. Bartholomew's
Catholic Women's League of Canada

CALLING ITS MEMBER'S TO
HOLINESS

President-Terry Rapsky
705-966-3310